

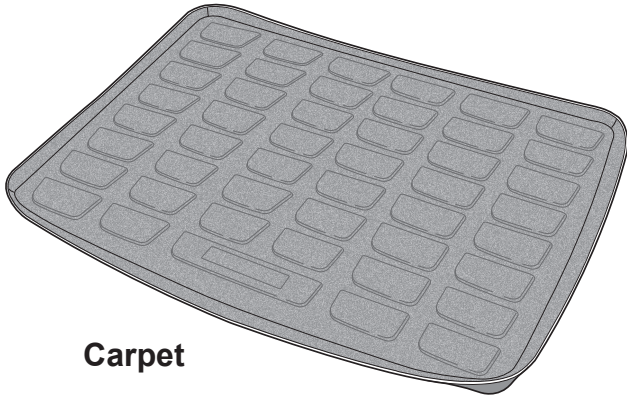
- (D)** Bedienungsanleitung
- (GB)** Operating manual
- (F)** Mode d'emploi
- (NL)** Gebruiksaanwijzing
- (DK)** Betjeningsvejledning
- (N)** Bruksanvisning
- (S)** Bruksanvisning
- (FIN)** Käyttöohje
- (I)** Istruzioni per l'uso
- (E)** Instrucciones de manejo
- (P)** Instruções de uso
- (GR)** Οδηγίες χειρισμού
- (CZ)** Návod k obsluze
- (PL)** Instrukcja obsługi
- (TR)** Kullanma talimatı
- (H)** Kezelési útmutató
- (HR)** Upute o rukovanju
- (BUL)** Инструкция за обслужване
- (RO)** Instrucțiuni de uz
- (RUS)** Руководство по эксплуатации
- (LT)** Vartojimo informacija
- (LV)** Lietošanas pamācība
- (EST)** Kasutusjuhend
- (SLO)** Navodilo za uporabo
- (SK)** Návod na obsluhu
- (J)** 取り扱い説明書
- (ROK)** 사용 설명서
- (THA)** คู่มือการใช้งาน
- (VR)** 操作说明书
- (VR)** 操作說明書



Reversible Tray

1

13 420 103

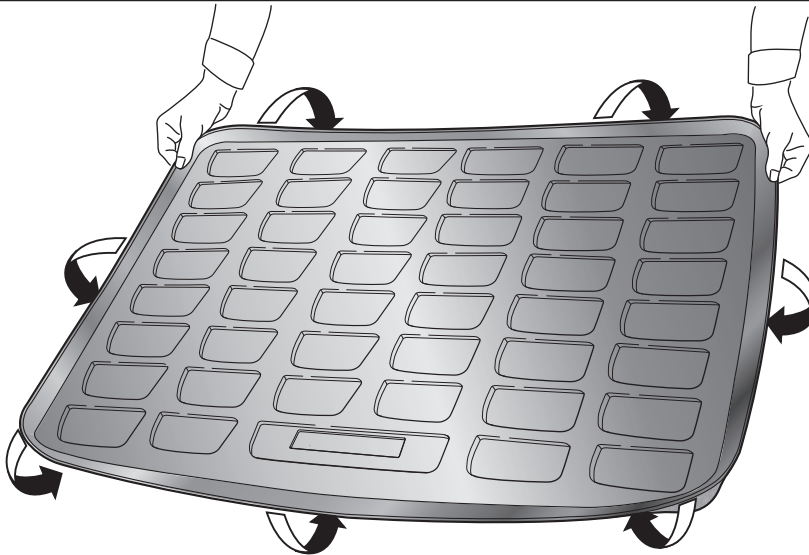


Carpet

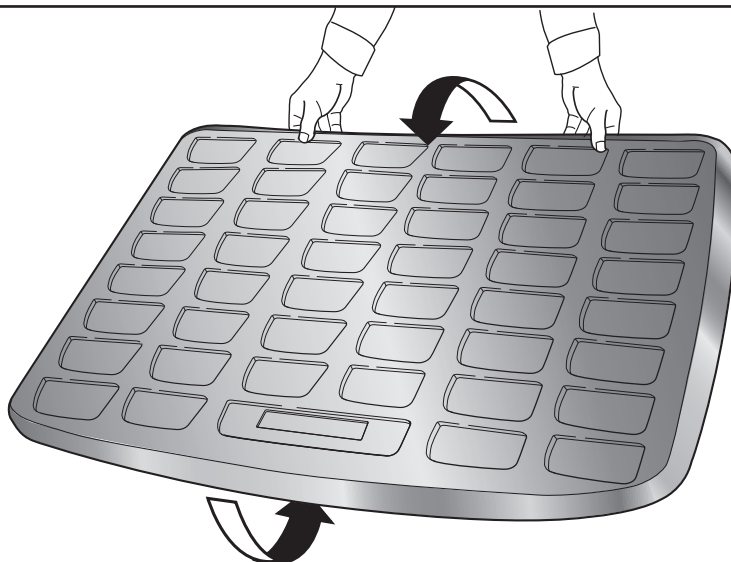


Plastic

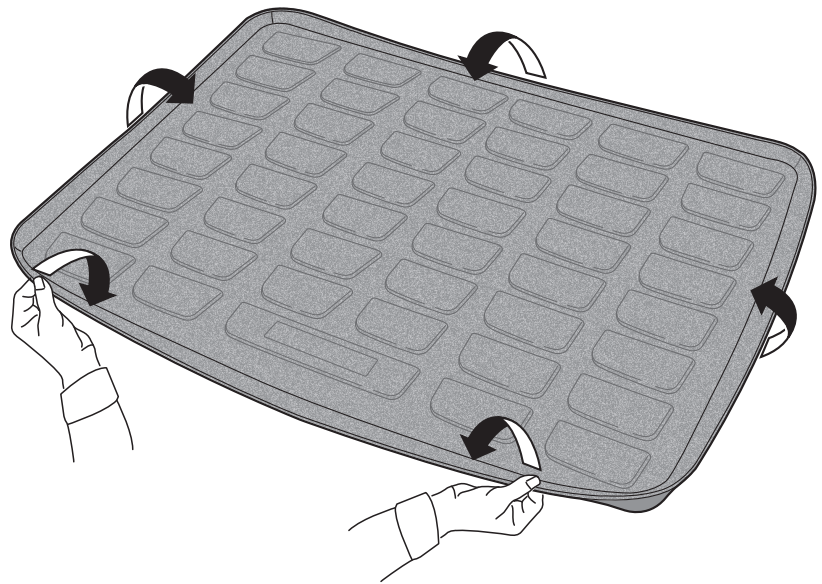
2



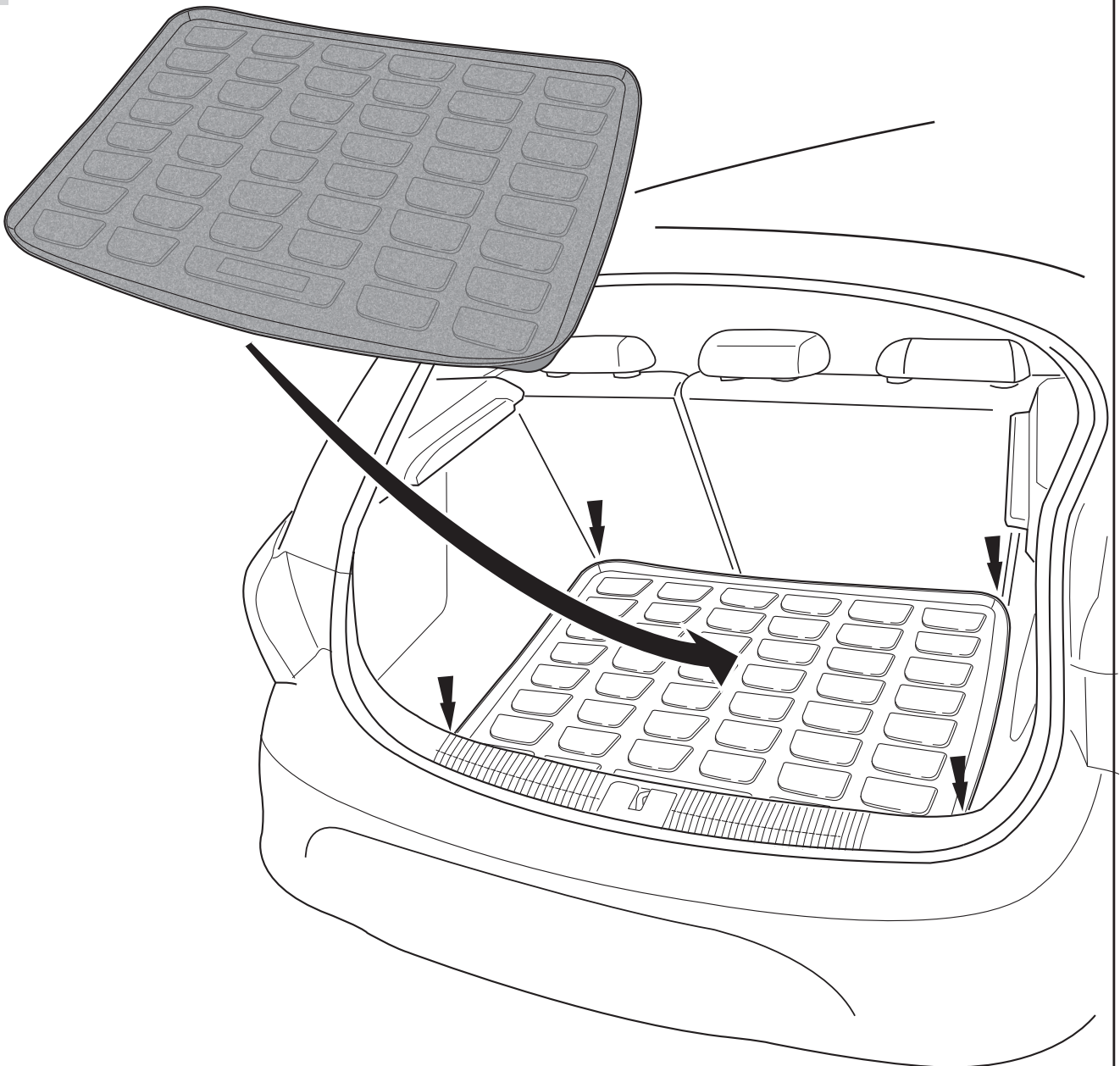
3



4 Carpet



5



- D** Änderungen bezüglich Konstruktion, Ausstattung, Farbe sowie Irrtum vorbehalten. Angaben und Abbildungen unverbindlich.
- GB** Subject to change in terms of construction, equipment and colour, and may contain errors. The information and illustrations are non-binding.
- F** Sous réserve de modifications de la construction, de équipement, de la couleur et sous réserve d'erreurs. Les indications et les illustrations sont sans engagement.
- NL** Wijzigingen met betrekking tot constructie, uitvoering en kleur evenals vergissingen voorbehouden. Gegevens en afbeeldingen niet bindend.
- DK** Ændringer med hensyn til konstruktion, udstyr, farver samt fejl forbeholdes. Oplysninger og illustrationer er uforpligtende.
- N** Endringer angående konstruksjon, utstyr, farge og feiltagelse forbeholdes. Opplysninger og illustrasjoner uforbindtlig.
- S** Med reservation för ändringar vad det gäller konstruktion, utrustning, färg samt för misstag. Uppgifterna och bilderna är inte bindande.
- FIN** Pidätämme oikeuden rakennetta, varustusta, väriä koskeviin sekä erehdyksestä johtuviin muutoksiin. Tiedot ja kuvat eivät ole sitovia.
- I** Con riserva di modifiche relative a progettazione, dotazione, colore ed errori. Le indicazioni e figure sono fornite senza impegno.
- E** Reservadas las modificaciones respecto a diseño, equipamiento, color, así como error. Indicaciones y figuras sin compromiso.
- P** Reservamos o direito de alterações relativamente ao desenho, equipamento, cor, bem como de erro. Os dados e as gravuras não implicam compromisso da nossa parte.
- GR** Διατηρούμε κάθε επιφύλαξη ως προς αλλαγές σε σχέση με κατασκευή, εξοπλισμό, διαρρύθμιση, χρωματισμούς και λάθη παραδρομής.
- CZ** Změny týkající se konstrukce, vybavení, barvy, jakož i omyly jsou vyhrazeny. Údaje a vyobrazení jsou nezávazné.
- PL** Zastrzega się prawo do zmian dot. konstrukcji, wykończenia, kolorystyki oraz pomyłek. Dane i ilustracje niewiążące.
- TR** Tasarım, donanim ve renk bakımından deęişiklik yapma hakkı ve hata ve eksiklik mahfuzdur. Veriler ve resimler baęlayıcı deęildir.
- H** A szerkezet, a kivitell és a szín változtatása, valamint a változások joga fenntartva. Az adatok és az ábrák nem kötelező érvényűek.
- HR** Pravo promjena u svezi konstrukcije, opreme, boje kao i zabune oridžavamo. Podaci i ilustracije su neobavezne.
- BUL** Запазени права по отношение на конструкцията, обзавеждането, цвeта и грешки. Данните и изображенията не са обвързващи.
- RO** Ne rezervăm dreptul unor modificări ale construcției, dotării, culorii și dreptul la erori. Datele indicate și imaginile sunt orientative.
- RUS** Права на внесение изменений относительно конструкции, оснащения, окраски, а также на ошибки сохраняются. Данные и иллюстрации имеют примерный характер.
- LT** Pasiliekaama konstrukcijos, įrangos bei reikmenų spalvos pakeitimų ir klaidų teisė. Duomenys ir iliustracijos neįpareigojantys.
- LV** Tiek paturētas tiesības uz konstrukcijas, iekārtu, krāsu izmaiņām, kā arī kļūdīšanās. Dati un attēli bez saistībām.
- EST** Konstruktsiooni, varustuse ja vōervi osas muudatused ning eksimine lubatud. Andmed ja joonised on mittesiduvad.
- SLO** Zadržana pravica do sprememb glede konstrukcije, opreme, barve ter pomote. Podatki in slike so neobvezne.
- SK** Zmeny, ktoré sa týkajú konštrukcie, vybavenia, farby, ako aj omyly sú vyhradené. Údaje a zobrazenia sú nezáväzné.
- J** 構造、装備、色に関する変更、または間違いがある可能性があります。記載事項および図に関して責任を負いません。
- ROK** 구조, 장치, 색채와 그의 오류점의 변경 보류함. 지시 사항과 사진들에 관해 책임을 지지 않음.
- THA** อาจมีการเปลี่ยนแปลงแก้ไขในแง่ของโครงสร้าง อุปกรณ์ และสี และอาจมีข้อผิดพลาดได้ ข้อมูลและภาพประกอบ ไม่ถือเป็นข้อผูกมัด
- VR** 保留设计、配置、颜色以及错误的修改权。给出的资料和插图均没有法律约束力。
- VR** 保留設計、配置、顏色以及錯誤的修改權。給出的資料和插圖均沒有法律約束力。